

Table of Contents

| | |
|-----------------------------|---|
| Foreword | 1 |
| List of Abbreviations | 5 |
| Preliminary Remarks | 7 |

PART I:

| | |
|--|----------|
| Geographical, Historical and Religious Context | 8 |
| 1. The Region of Tre hor | 9 |
| 1.1. The Geographical Setting of Tre hor | 10 |
| 1.2. The Political History of Tre hor | 13 |
| 1.3. Analysis of Some Tibetan Terms | 20 |
| 1.3.1. Hor and Hor khog | 20 |
| 1.3.2. Tre hor | 21 |
| 2. The Monastery of gDong thog | 24 |
| 2.1. The Geographical Setting of gDong thog Monastery | 24 |
| 2.2. The Etymology of the Monastery's Name gDong thog | 25 |
| 2.3. The History of gDong thog Monastery | 26 |
| 3. The Four Previous gDong thog sPrul skus - Short Biographies | 28 |
| 3.1. The 1st gDong thog sPrul sku mKhyen rab lhun grub rgya mtsho | 29 |
| 3.2. The 2nd gDong thog sPrul sku Rin chen bsod nams chos 'phel | 30 |
| 3.3. The 3rd gDong thog sPrul sku Ngag dbang kun dga' bkra shis | 31 |
| 3.4. The 4th gDong thog sPrul sku Ngag dbang kun dga' rgyal mtshan | 31 |

PART II:

| | |
|--|-----------|
| Previous Research by Western Scholars | 33 |
| 1. Dhongthog Rinpoche's Life and Works in Western Secondary Literature | 34 |
| 1.1. On the Person and Life of Dhongthog Rinpoche | 34 |
| 1.1.1. COLEMAN (1993) | 34 |
| 1.1.2. JACKSON (2003) | 35 |
| 1.1.3. NYOSHUL KHENPO JAMYANG DORJÉ (2005) | 36 |
| 1.2. Dhongthog Rinpoche as Author and Editor | 36 |
| 1.2.1. JACKSON (1981) | 36 |

| | |
|--|----|
| 1.2.2. STODDARD (1985) | 36 |
| 1.2.3. HOPKINS (1992) | 36 |
| 1.2.4. HUBER (2000) | 37 |
| 1.2.5. MENGELE (2000) | 37 |
| 1.2.6. JACKSON (2003) | 37 |
| 1.2.7. LOPEZ (2006) | 38 |
| 1.3. Dhongthog Rinpoche and his Contribution within the Shugs ldan Controversy | 38 |
| 1.3.1. KAPSTEIN (2000) | 38 |
| 1.3.2. KAY (2004) | 38 |
| 1.4. Dhongthog Rinpoche's Works as Source for Western Scholars | 39 |

PART III:

Sources about the Life History of the 5th gDong thog sPrul sku bsTan pa'i rgyal mtshan

| | |
|---|----|
| 1. Biographical Sources | 41 |
| 2. Autobiographical Sources | 41 |
| 2.1. Dhongthog Rinpoche (1974): <i>Ma bcos dngos 'brel brjod pa dus kyi sbrang char</i> | 41 |
| 2.2. Dhongthog Rinpoche (2004a): <i>Tre hor gdong sprul bstan pa'i rgyal mtshan gyi 'dir snang yo lang lo rgyus brjod pa zol med ngag gi rol mo</i> | 43 |
| 2.3. Comparison of the Two Autobiographical Sources | 45 |

PART IV:

The Life History of the 5th gDong thog sPrul sku bsTan pa'i rgyal mtshan

| | |
|--|-----|
| 1. Preliminary Remark | 48 |
| 2. The Life Story of the 5th gDong thog sPrul sku bsTan pa'i rgyal mtshan in Tibet (1933-1957) - Summary | 49 |
| 3. The Life Story of the 5th gDong thog sPrul sku bsTan pa'i rgyal mtshan in India (1957-1979) - Translation | 71 |
| 4. The Life Story of the 5th gDong thog sPrul sku bsTan pa'i rgyal mtshan after his Immigration to America (1979-2004) - Summary | 104 |

PART V:

| | |
|--|-----|
| The Controversy concerning rDo rje shugs ldan | 125 |
| 1. Introduction | 126 |
| 2. The Founding Myth | 128 |
| 3. The History of the Shugs ldan Practice | 131 |
| 3.1. Local Connections and Shugs ldan Practice within the Sa skya School | 132 |
| 3.2. Shugs ldan Practice within the dGe lugs School - First Evidence | 133 |
| 3.3. The "Rise" of Shugs ldan | 136 |
| 3.3.1. The Impact of Pha bong kha pa bDe chen snying po | 136 |
| 3.3.2. The Impact of Khri byang Blo bzang ye shes bstan 'dzin rgya mtsho | 139 |
| 4. The Present Shugs ldan Controversy | 140 |
| 5. Some Approaches for Interpreting the Shugs ldan Controversy | 144 |
| 6. Dhongthog Rinpoche's Part in the Shugs ldan Controversy | 147 |

PART VI:

The Literary Work of the 5th gDong thog sPrul sku bsTan pa'i rgyal

| | |
|---|-----|
| mtshan | 150 |
| 1. Preliminary Remark | 151 |
| 2. The Commented Bibliography | 152 |
| 2.1. Monographies | 154 |
| 2.2. Articles | 158 |
| 2.3. Publications as Editor | 166 |
| 2.4. Publications as Translator | 179 |
| 2.5. Miscellaneous | 180 |
| 2.6. Unidentified References | 184 |
| 2.7. Publications in the Internet | 184 |
| 3. <i>A List of T. G. Dhongthogs works / Tre hor gDong thog bsTan pa'i rgyal mtshan gyi rtsom bris tho gzhung</i> | 185 |
| 4. Compilation of yet Unidentified Writings from Dhongthog Rinpoche's Autobiography | 190 |
| 5. The 5th gDong thog sPrul sku bsTan pa'i rgyal mtshan as Author - Description of Seen Works | 192 |

| | |
|---|-----|
| Appendices | 216 |
| Appendix A: Concordances to Part VI. The Literary Work of the 5th gDong thog sPrul sku bsTan pa'i rgyal mtshan - Chart 1 | 217 |
| Appendix B: Concordances to Part VI. The Literary Work of the 5th gDong thog sPrul sku bsTan pa'i rgyal mtshan - Chart 2 | 222 |
| Appendix C: Synoptical Table to the Publications of Dhongthog Rinpoche within the Scope of the Shugs ldan Controversy | 223 |
| Appendix D: Edition of the Tibetan Text of the 7th Chapter from the Autobiography "The History of [my] Life in India (<i>rgya gar du bsdad skabs kyi lo rgyus</i>) | 225 |
| | |
| Bibliography | 241 |
| 1. Tibetan Sources | 242 |
| 2. European Language Sources | 245 |
| 3. Dictionaries and other Lexical Resources | 252 |
| 4. Electronical Publications | 253 |